

EU Konformitätserklärung

für Artikelnummer

***080492**

Wobei '*' für die folgenden alphanumerischen Zeichen steht:

00

Produktbezeichnung und Erklärung

Induktionsladegerät "Twin" für Smartphones "Twin" Induction Charger for Smartphones

Wir als Hersteller erklären in alleiniger Verantwortung, dass sich die oben genannte Funkanlage in Übereinstimmung mit den Anforderungen der folgenden Richtlinie(n) und Norm(en) befindet:

Angewandte Richtlinie(n) und Norm(en)

2014/53/EU
EN 300 330-1 V1.8.1
EN 300 330-2 V1.6.1
EN 301 489-1 V1.9.2
EN 301 489-3 V1.6.1
EN 50364:2010 EN 60950-1:2006/ A2:2013

Richtlinie	2009/125/EG
Verordnung	(EG) Nr. 278/2009

Von dieser Erklärung erfasstes Zubehör und Software: Adapter 00123537

Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten 2011/65/EU

Hersteller und bevollmächtigter Vertreter

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim

86653 Monheim, 20.06.2016



Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung



Declaration of Conformity

for item number

***080492**

Where '*' represents the following alphanumeric characters:

00

Product description and declaration

Induktionsladegerät "Twin" für Smartphones "Twin" Induction Charger for Smartphones

We, as the manufacturer, declare under our sole responsibility that the abovementioned radio equipment complies with requirements of the following directive(s) and standard(s):

Applied directive(s) and standard(s)

2014/53/EU
EN 300 330-1 V1.8.1
EN 300 330-2 V1.6.1
EN 301 489-1 V1.9.2
EN 301 489-3 V1.6.1
EN 50364:2010 EN 60950-1:2006/ A2:2013

Directive	2009/125/EG
Regulation	(EG) Nr. 278/2009

Accessories and software included in this declaration: Adapter 00123537

Restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment, 2011/65/EU

Manufacturer and authorised representative

**Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim**

86653 Monheim, 20.06.2016



Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

Déclaration de conformité UE

pour l'article n°

***080492**

« * » désignant les caractères alphanumériques suivants :

00

Désignation du produit et déclaration

Induktionsladegerät "Twin" für Smartphones "Twin" Induction Charger for Smartphones

En tant que fabricant, nous déclarons sous notre seule responsabilité que l'installation de radio citée ci-dessus est conforme aux exigences de la (des) directive(s) et de la (des) norme(s) suivantes :

Directive(s) et norme(s) appliquées

2014/53/EU
EN 300 330-1 V1.8.1
EN 300 330-2 V1.6.1
EN 301 489-1 V1.9.2
EN 301 489-3 V1.6.1
EN 50364:2010 EN 60950-1:2006/ A2:2013

Directive	2009/125/EG
Règlement	(EG) Nr. 278/2009

Accessoires et logiciels concernés par cette déclaration : Adapter 00123537

Limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques 2011/65/UE

Fabricant et représentant habilité

**Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim**



86653 Monheim, 20.06.2016


Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

Dichiarazione di conformità UE

per numero articolo

***080492**

Dove '*' per i seguenti caratteri alfanumerici:

00**Denominazione prodotto e dichiarazione****Induktionsladegerät "Twin" für Smartphones
"Twin" Induction Charger for Smartphones**

In qualità di costruttori, dichiariamo sotto la nostra responsabilità che il suddetto impianto radio è conforme ai requisiti della/e seguente/i direttiva/e e norma/e:

Direttiva/e e norma/e applicata/e

2014/53/EU
EN 300 330-1 V1.8.1
EN 300 330-2 V1.6.1
EN 301 489-1 V1.9.2
EN 301 489-3 V1.6.1
EN 50364:2010 EN 60950-1:2006/ A2:2013

Direttiva 2009/125/EG
Regolamento (EG) Nr. 278/2009

Accessori e software registrati da questa dichiarazione: Adapter 00123537


Restrizione dell'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche 2011/65/UE.

Costruttore o rappresentante autorizzato

**Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim**



86653 Monheim, 20.06.2016


Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

Declaración de conformidad UE

para los artículos número

***080492**

Donde '*' representa los siguientes caracteres alfanuméricos:

00

Denominación del producto y declaración

Induktionsladegerät "Twin" für Smartphones "Twin" Induction Charger for Smartphones

Como fabricante, declaramos bajo nuestra única responsabilidad que la instalación radiofónica nombrada anteriormente cumple con los requisitos de la(s) siguiente(s) directiva(s) y norma(s):

Directiva(s) y norma(s) aplicadas:

2014/53/EU
EN 300 330-1 V1.8.1
EN 300 330-2 V1.6.1
EN 301 489-1 V1.9.2
EN 301 489-3 V1.6.1
EN 50364:2010 EN 60950-1:2006/ A2:2013

Directiva	2009/125/EG
Reglamento	(EG) Nr. 278/2009

Accesorios y software cubiertos por esta declaración: Adapter 00123537

Restricciones a la utilización de determinadas sustancias peligrosas en aparatos eléctricos y electrónicos 2011/65/UE

Fabricante y representante autorizado

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim

86653 Monheim, 20.06.2016



Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

EU-overensstemmelseserklæring

for artikelnummer

***080492**

I den forbindelse står '**' for de følgende alfanumeriske tegn:

00**Produktbetegnelse og erklæring****Induktionsladegerät "Twin" für Smartphones
"Twin" Induction Charger for Smartphones**

Vi erklærer som producent med eneansvar, at ovennævnte trådløse anlæg er i overensstemmelse med kravene i følgende direktiv(er) og standard(er):

Anvendt(e) direktiv(er) og standard(er)

2014/53/EU
EN 300 330-1 V1.8.1
EN 300 330-2 V1.6.1
EN 301 489-1 V1.9.2
EN 301 489-3 V1.6.1
EN 50364:2010 EN 60950-1:2006/ A2:2013


Direktiv 2009/125/EG
Forordning (EG) Nr. 278/2009

Tilbehør og software, der omfattes af denne erklæring: Adapter 00123537

Begrænsning af anvendelsen af bestemte farlige stoffer i elektrisk og elektronisk udstyr 2011/65/EU**Producent og fuldmægtiget repræsentant**

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim

**86653 Monheim, 20.06.2016**


Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

EU conformiteitsverklaring

voor artikelnummer

***080492**

Waarbij '*' voor de hieronder vermelde alfanumerieke tekens staat:

00

Productbenaming en verklaring

Induktionsladegerät "Twin" für Smartphones "Twin" Induction Charger for Smartphones

Wij als fabrikant als zijnde de enige verantwoordelijke verklaren dat de hierboven genoemde draadloze installatie in overeenstemming met de eisen van de hieronder vermelde richtlijn(en) en norm(en) is:

Toegepaste richtlijn(en) en norm(en)

2014/53/EU
EN 300 330-1 V1.8.1
EN 300 330-2 V1.6.1
EN 301 489-1 V1.9.2
EN 301 489-3 V1.6.1
EN 50364:2010 EN 60950-1:2006/ A2:2013

Richtlijn 2009/125/EG
Verordening (EG) Nr. 278/2009

Door deze verklaring geregistreerde toebehoren en software: Adapter 00123537

Beperking in het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur 2011/65/EU

Fabrikant en gevolmachtigde vertegenwoordiger

**Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim**



86653 Monheim, 20.06.2016


Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus

tuotenumeroille

***080492**

Tällöin merkki '*' tarkoittaa seuraavaa aakkosnumeerista merkkiä:

00**Tuotenimitys ja vakuutus****Induktionsladegerät "Twin" für Smartphones
"Twin" Induction Charger for Smartphones**

Valmistajana vakuutamme yksinomaisella vastuulla, että yllä mainittu radiolaite on seuraavien direktiivien ja standardien vaatimusten mukainen:

Sovelletut direktiivit ja standardit

2014/53/EU
EN 300 330-1 V1.8.1
EN 300 330-2 V1.6.1
EN 301 489-1 V1.9.2
EN 301 489-3 V1.6.1
EN 50364:2010 EN 60950-1:2006/ A2:2013

Direktiivi 2009/125/EG
Asetus (EG) Nr. 278/2009

Tämä vakuutus sisältää tarvikkeet ja ohjelmistot: Adapter 00123537

**Tiettyjen vaarallisten aineiden käytön rajoittaminen sähkö- ja elektroniikkalaitteissa
2011/65/EU****Valmistaja ja valtuutettu edustaja**

**Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim**

**86653 Monheim, 20.06.2016**

Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

Declaração de conformidade UE para número de artigo

***080492**

Sendo que '*' representa os seguintes caracteres alfanuméricos:

00

Designação do produto e declaração

Induktionsladegerät "Twin" für Smartphones "Twin" Induction Charger for Smartphones

Na qualidade de fabricante, declaramos sob a nossa inteira responsabilidade que o sistema de rádio acima mencionado está em conformidade com os requisitos das seguintes diretiva(s) e norma(s):

Diretiva(s) e norma(s) aplicadas

2014/53/EU
EN 300 330-1 V1.8.1
EN 300 330-2 V1.6.1
EN 301 489-1 V1.9.2
EN 301 489-3 V1.6.1
EN 50364:2010 EN 60950-1:2006/ A2:2013

Diretiva 2009/125/EG
Regulamento (EG) Nr. 278/2009

Acessórios e software referidos nesta declaração: Adapter 00123537


Restrição do uso de determinadas substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrônicos 2011/65/CE

Fabricante e representante autorizado

**Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim**



86653 Monheim, 20.06.2016


Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

EU-försäkran om överensstämmelse för artikelnummer

***080492**

Varvid '*' står för följande alfanumeriska tecken:

00

Produktbeteckning och beskrivning

Induktionsladegerät "Twin" für Smartphones "Twin" Induction Charger for Smartphones

I egenskap av tillverkare intygar vi på eget ansvar att ovan nämnda radioanläggning överensstämmer med kraven i följande direktiv och standard(er):

Tillämpade direktiv och standard(er):

2014/53/EU
EN 300 330-1 V1.8.1
EN 300 330-2 V1.6.1
EN 301 489-1 V1.9.2
EN 301 489-3 V1.6.1
EN 50364:2010 EN 60950-1:2006/ A2:2013

Direktiv	2009/125/EG
Förordning	(EG) Nr. 278/2009

Tillbehör och programvara som omfattas av denna försäkran: Adapter 00123537


Begränsning av användningen av vissa farliga ämnen i elektriska och elektroniska apparater 2011/65/EU

Tillverkare och auktoriserad representant

**Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim**



86653 Monheim, 20.06.2016


Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

Deklaracja zgodności UE

dla numeru artykułu

***080492**

Gdzie '*' odpowiada następującym znakom alfanumerycznym:

00**Nazwa produktu i deklaracja****Induktionsladegerät "Twin" für Smartphones****"Twin" Induction Charger for Smartphones**

Jako producent oświadczamy na wyłączną odpowiedzialność, że wymieniona wyżej instalacja radiowa spełnia wymagania następującej / następujących dyrektywy / dyrektyw i normy / norm:

Zastosowana(e) dyrektywa(y) i norma(y)

2014/53/EU

EN 300 330-1 V1.8.1

EN 300 330-2 V1.6.1

EN 301 489-1 V1.9.2

EN 301 489-3 V1.6.1

EN 50364:2010 EN 60950-1:2006/ A2:2013

Dyrektywa 2009/125/EG
Rozporządzenie (EG) Nr. 278/2009

Osprzęt i oprogramowanie objęte tą deklaracją:

Adapter 00123537

Ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym 2011/65/UE

Producent i upoważniony przedstawiciel

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim

**86653 Monheim, 20.06.2016**

Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

ЕС декларация за съответствие за номер на артикул

***080492**

като '*' обозначава следните буквени и цифрени знаци:

00

Описание на продукта и декларация

Induktionsladegerät "Twin" für Smartphones "Twin" Induction Charger for Smartphones

Ние, като производител, декларираме с пълна отговорност, че гореспоменатата радиосистема е в съответствие с изискванията на следните директива(и) и стандарт(и):

Приложими директива(и) и стандарт(и)

2014/53/EU
EN 300 330-1 V1.8.1
EN 300 330-2 V1.6.1
EN 301 489-1 V1.9.2
EN 301 489-3 V1.6.1
EN 50364:2010 EN 60950-1:2006/ A2:2013

Директива	2009/125/EG
Регламент	(EG) Nr. 278/2009

Акcesoари и софтуер, обхванати от тази декларация:
Adapter 00123537


Ограничение за употребата на определени опасни вещества в електрическото и електронното оборудване 2011/65/EC

Производител и упълномощен представител

**Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim**



86653 Monheim, 20.06.2016


Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

Prohlášení o shodě EU

pro číslo výrobku

***080492**

Příčemž „*“ představuje následující alfanumerické znaky:

00

Označení výrobku a prohlášení

Induktionsladegerät "Twin" für Smartphones "Twin" Induction Charger for Smartphones

Jako výrobci prohlašujeme na naši výhradní odpovědnost, že výše jmenované rádiové zařízení je shodné s požadavky následujících směrnic a norem:

Použité směrnice a normy

2014/53/EU
EN 300 330-1 V1.8.1
EN 300 330-2 V1.6.1
EN 301 489-1 V1.9.2
EN 301 489-3 V1.6.1
EN 50364:2010 EN 60950-1:2006/ A2:2013

Směrnice	2009/125/EG
Nařízení	(EG) Nr. 278/2009

Toto prohlášení se vztahuje na příslušenství a software:
Adapter 00123537


Omezení používání určitých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních 2011/65/EU

Výrobce a zmocněný zástupce

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim



86653 Monheim, 20.06.2016


Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ για τον κωδ. προϊόντος

***080492**

Το '*' χρησιμοποιείται για τα παρακάτω αλφαριθμητικά σύμβολα:

00

Περιγραφή και επεξήγηση προϊόντος

Induktionsladegerät "Twin" für Smartphones "Twin" Induction Charger for Smartphones

Ως κατασκευαστές δηλώνουμε με αποκλειστική μας ευθύνη ότι η παραπάνω ασύρματη συσκευή συμμορφώνεται πλήρως προς τις απαιτήσεις των ακόλουθων οδηγιών και προτύπων:

Οδηγίες και πρότυπα

2014/53/EU
EN 300 330-1 V1.8.1
EN 300 330-2 V1.6.1
EN 301 489-1 V1.9.2
EN 301 489-3 V1.6.1
EN 50364:2010 EN 60950-1:2006/ A2:2013

Οδηγία 2009/125/EG
Κανονισμός (EG) Nr. 278/2009

Εξοπλισμός και λογισμικό που καλύπτεται από αυτήν τη δήλωση:
Adapter 00123537

Περιορισμός της χρήσης ορισμένων επικίνδυνων ουσιών σε ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές 2011/65/EE

Κατασκευαστής και εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim

86653 Monheim, 20.06.2016



Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung



EK megfelelőségi nyilatkozat

cikkszámok:

***080492**

A '*' a következő alfanumerikus karaktereket jelenti:

00

Termék jelölése és nyilatkozat

Induktionsladegerät "Twin" für Smartphones "Twin" Induction Charger for Smartphones

Mi mint gyártó saját felelősségünkre kijelentjük, hogy a fentiekben jelölt rádiórendszer megfelel az alábbi irányelv(ek)ben és szabvány(ok)ban megfogalmazott követelményeknek:

Alkalmazott irányelv(ek) és szabvány(ok)

2014/53/EU
EN 300 330-1 V1.8.1
EN 300 330-2 V1.6.1
EN 301 489-1 V1.9.2
EN 301 489-3 V1.6.1
EN 50364:2010 EN 60950-1:2006/ A2:2013

Irányelv	2009/125/EG
Rendelet	(EG) Nr. 278/2009

A nyilatkozat által érintett tartozékok és szoftverek:
Adapter 00123537

2011/65/EU irányelv egyes veszélyes anyagok elektromos és elektronikus berendezésekben való alkalmazásának korlátozásáról

Gyártó és meghatalmazott képviselő

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim



86653 Monheim, 20.06.2016


Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

Declarație de conformitate CE pentru număr articol

***080492**

Unde '*' semnifică următoarele caractere alfanumerice:

00

Denumire produs și declarație

Induktionsladegerät "Twin" für Smartphones "Twin" Induction Charger for Smartphones

Noi ca producător declarăm pe propria răspundere că sistemul radio mai sus menționat este în conformitate cu cerințele următoarei(elor) directive și norme:

Directivă(e) și normă(e) aplicate

2014/53/EU
EN 300 330-1 V1.8.1
EN 300 330-2 V1.6.1
EN 301 489-1 V1.9.2
EN 301 489-3 V1.6.1
EN 50364:2010 EN 60950-1:2006/ A2:2013

Directivă 2009/125/EG
Regulamentul (EG) Nr. 278/2009

Accesorii și software incluse în această declarație:
Adapter 00123537

**Restricții de utilizare a anumitor substanțe periculoase în echipamente electrice și
electronice 2011/65/UE**

Producător și reprezentant autorizat

**Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim**

86653 Monheim, 20.06.2016



Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

Декларация соответствия нормативам ЕС для номера изделия

***080492**

Звездочка '*' заменяет следующие буквы и звуки:

00

Расшифровка обозначения изделий

Induktionsladegerät "Twin" für Smartphones "Twin" Induction Charger for Smartphones

Настоящим производитель подтверждает, что указанное выше устройство соответствует требованиям следующих деклараций и нормативов:

Декларации и нормативы

2014/53/EU
EN 300 330-1 V1.8.1
EN 300 330-2 V1.6.1
EN 301 489-1 V1.9.2
EN 301 489-3 V1.6.1
EN 50364:2010 EN 60950-1:2006/ A2:2013

Декларации 2009/125/EG
Предписания (EG) Nr. 278/2009

Комплектующие и ПО, к которым относится данное заявление:
Adapter 00123537


Об ограничении содержания опасных вещей в электрических и электронных приборах 2011/65/EC

Производитель и уполномоченный представитель

**Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim**



86653 Monheim, 20.06.2016


Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

Vyhlásenie EU o zhode

pre č. výrobku

***080492**

Pričom „*“ nahrádza nasledujúce alfanumerické znaky:

00

Označenie výrobku a vysvetlenie

Induktionsladegerät "Twin" für Smartphones "Twin" Induction Charger for Smartphones

Výrobca na vlastnú zodpovednosť vyhlasuje, že vyššie uvedené rádiové zariadenie je v súlade s požiadavkami nasledujúcich smerníc a noriem:

Použité smernice a normy

2014/53/EU
EN 300 330-1 V1.8.1
EN 300 330-2 V1.6.1
EN 301 489-1 V1.9.2
EN 301 489-3 V1.6.1
EN 50364:2010 EN 60950-1:2006/ A2:2013

Smernica 2009/125/EG
Nariadenie (EG) Nr. 278/2009

Príslušenstvo a softvér, na ktoré sa vzťahuje toto vysvetlenie:
Adapter 00123537


Obmedzenie používania určitých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach 2011/65/EÚ

Výrobca a splnomocnený zástupca

**Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim**



86653 Monheim, 20.06.2016


Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung

AB Uygunluk beyanı

Ürün numarası:

***080492**

Burada '*' karakteri aşağıdaki alfasayısal karakterlerin yerini tutmaktadır:

00

Ürün adı ve beyan

Induktionsladegerät "Twin" für Smartphones "Twin" Induction Charger for Smartphones

Üretici olarak, yukarıda anılan telsiz sisteminin aşağıdaki direktif ve normların gerekliliklerine uyduğunu tek sorumlu olarak beyan ederiz:

Uygulanan Yönetmelik ve normlar

2014/53/EU
EN 300 330-1 V1.8.1
EN 300 330-2 V1.6.1
EN 301 489-1 V1.9.2
EN 301 489-3 V1.6.1
EN 50364:2010 EN 60950-1:2006/ A2:2013

Yönetmelik 2009/125/EG
Düzenleme (EG) Nr. 278/2009

Elektrikli ve elektronik cihazlarda belirli tehlikeli maddelerin kullanılmasının kısıtlanması 2011/65/AB

Üretici ve yetkili temsilcisi

Hama GmbH & Co KG
Dresdner Str. 9
D-86653 Monheim

86653 Monheim, 20.06.2016



Klaus Mecklinger
Leitung Qualitätssicherung